## Kracie

で使用に際して、この説明文書を必ずお読みください。また、必要な時に読めるように大切に保管してください。

#### 第2類医薬品

### 漢方製剤

# 当帰飲子エキス顆粒「クラシエ」

(トウキインシ)

#### 特徵

- ●「当帰飲子」は、漢方の古典といわれる中国の医書「済生方」 娇疹 門 (湿疹や掻痒など皮膚科) に収載されている薬方です。
- ●冷え症で、皮膚が乾燥する人の湿疹・皮膚炎(分泌物の少ないもの)、かゆみに効果があります。

## ⚠使用上の注意

## /\<sup>®</sup>\

## 相談すること

- 1.次の人は服用前に医師、薬剤師又は登録販売者に相談してください
  - (1)医師の治療を受けている人
  - (2)妊婦又は妊娠していると思われる人
  - (3)胃腸が弱く下痢しやすい人
  - (4) 今までに薬などにより発疹・発赤、かゆみ等を起こしたことがある人
- 2.服用後、次の症状があらわれた場合は副作用の可能性がある ので、直ちに服用を中止し、この文書を持って医師、薬剤師 又は登録販売者に相談してください

関係部位	症    状
皮膚	発疹・発赤、かゆみ
消化器	食欲不振、胃部不快感、腹痛

- \*3.服用後、次の症状があらわれることがあるので、このような症状の持続又は増強が見られた場合には、服用を中止し、この文書を持って医師、薬剤師又は登録販売者に相談してください下痢
  - 4.1ヵ月位服用しても症状がよくならない場合は服用を中止し、 この文書を持って医師、薬剤師又は登録販売者に相談してくだ さい

#### 効 能

体力中等度以下で、冷え症で、皮膚が乾燥するものの次の諸症: 湿疹・皮膚炎(分泌物の少ないもの)、かゆみ

#### 用法・用量

次の量を1日3回食前又は食間に水又は白湯にて服用。

年 齢	1回量	1日服用回数	
成人(15才以上)	1包		
15才未満7才以上	2/3包	- 3回	
7才未満4才以上	1/2包		
4才未満2才以上	1/3包		
2才未満	服用しないこと		

#### 〈用法・用量に関連する注意〉

小児に服用させる場合には、保護者の指導監督のもとに服用させて ください。

#### 成分

成人1日の服用量3包(1包1.5g)中、次の成分を含んでいます。

当帰飲子エキス粉末 ………3.200mg

「トウキ2.5g、シャクヤク・センキュウ・シツリシ・ボウフウ` 各1.5g、ジオウ2.0g、ケイガイ・オウギ各0.75g、カシュウ1.0g、 , カンゾウ0.5gより抽出。

添加物として、ヒドロキシプロピルセルロース、乳糖を含有する。

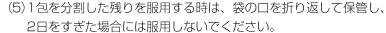
#### 〈成分に関連する注意〉

本剤は天然物(生薬)のエキスを用いていますので、顆粒の色が多少 異なることがあります。

#### 保管及び取扱い上の注意

- (1)直射日光の当たらない湿気の少ない涼しい == 所に保管してください。
- (2)小児の手の届かない所に保管してください。
- (3)他の容器に入れ替えないでください。 (誤用の原因になったり品質が変わります。)





副作用被害救済制度の問合せ先 (独)医薬品医療機器総合機構 http://www.pmda.go.jp/kenkouhigai.html な 0120-149-931

本剤について、何かお気づきの点がございましたら、お買い求めのお店又は下記までご連絡いただきますようお願い申し上げます。

**クラシエ 薬品株式会社** お客様相談窓口 ☎(03)5446-3334 受付時間 10:00~17:00(土、日、祝日を除く)

ホームページ www.kracie.co.jp

発 売 元 クラシエ 薬品株式会社

東京都港区海岸3-20-20(〒108-8080)

製造販売元 大峰堂薬品工業株式会社

奈良県大和高田市根成柿574 (〒635-0051)

# "Kracie" Kampo

# **Tokiinshi Extract Granules (24 packets)**

For the treatment of flaky, itchy skin and eczema

## Ingredients

The daily dose of 3 packets (1.5 g/packet) contains 3,200 mg of Tokiinshi extract powder from the following mixed crude drugs;

Japanese Angelica Root 2.5 g, Peony Root 1.5 g, Cnidium Rhizome 1.5 g, Tribulus Fruit 1.5 g, Saposhnikovia Root and Rhizome 1.5 g, Rehmannia Root 2.0 g, Schizonepeta Spike 0.75 g, Astragalus Root 0.75 g, Polygonum Root 1.0 g, Glycyrrhiza 0.5 g.

As inactive ingredients, this medicine contains Hydroxypropylcellulose, and Lactose.

#### (Precautions relating to Ingredients)

Due to this medicine's use of extract from natural ingredients (crude drugs), there may be slight color variations between granules.

#### **Indications**

Following symptoms in persons with moderate or poor physical strength who tend to be sensitive to cold, and have dry skin: eczema/dermatitis (with little secretions), itching.

#### **Dosage and administration**

Take the following dosages 3 times a day with water or warm water before or between meals.

Adults (15 years and over) - 1 packet

14 - 7 years - 2/3 packet

6 - 4 years - 1/2 packet

4 - 2 years - 1/3 packet

Less than 2 years - Do not use

#### (Precautions of Dosage and Administration)

When allowing children to take the medicine, a guardian must be present to watch and tell such them how to take it.

#### **Precautions for use**

#### Consultation

1. The following persons should contact a physician, pharmacist, or registered salesperson for a consultation before administration.

- (1) Patients undergoing medical treatment from a physician.
- (2) Pregnant women or women suspected of being pregnant.
- (3) Persons with weak stomach and intestine who have a tendency to diarrhea, diarrhea with severe abdominal pain.
- (4) Patients who have experienced rash/redness, itching, etc. with drugs, etc.
- 2. If the following symptoms are observed after taking this drug, these may be adverse reactions, so immediately discontinue the use of this drug, and show this document to your physician, pharmacist, or registered salesperson for a consultation.

Affected areas: Symptoms Skin: Rash/redness, itching

Gastrointestinal system: Loss of appetite, feeling of discomfort in the stomach, abdominal pain

3. The following symptoms may be observed after taking this drug. If these symptoms persist or worsen, discontinue the use of this drug, and show this document to your physician, pharmacist, or registered salesperson for a consultation.

Diarrhea

4. When symptoms do not improve even after taking the medicine for about 1 month, stop taking this medicine and consult a physician, pharmacist or registered salesperson, being sure to take this instruction leaflet with you.